にほんごきょうしつ

2023年度初級日本語教室 第3学期日程表 Class Schedule for the 3rd term in FY2023

もうしこみ: 12月12日(火)から Application: Dec.12 (Tue.) - 受理申请: 12/12(周二)~

	ようび	クラス	じかん	1回	2回	3回	4回	5回	6回	7回	8回	9回	10回	EXTAGRAGE
3学期 3rd Term	か 火 Tue	初級I	10:10-12:10	1/9	1/16	1/23	1/30	2/6	2/13	2/20	2/27	3/5		
			18:45-20:45											A CONTRACTOR OF THE CONTRACTOR
		初級Ⅱ	12:30-14:30											
			18:45-20:45											◎はじめての方はお
		漢字(Kanji)	18:45-20:45											電話ください。 Please call us if you
		オンライン会話(Online)	13:30-15:30											apply for the first
	व () 7 K Wed	漢字(Kanji)	10:10-12:10		1/17	1/24	1/31	2/7	2/14	2/21	2/28	3/6	3/13	time. 第一次报名的时候
		日本語ひろば	10:10-12:10											请先致电松户市国
		初中級	13:00-15:00											际 交流 协会
	ŧ<	日本語ひろば	13:30-15:30	1/11	1/18	1/25	2/1	2/8	2/15	2/22	2/29	3/7	3/14	TEL:
	木 Thu	オンライン初級 (Online)	10:00-12:00											047-711-
	きん 金 Fri	初級 I	12:30-14:30	1/12	1/19	1/26	2/2	2/9	2/16	3/1	3/8	3/15		9511
		初級Ⅱ	10:10-12:10											
	にち	初級I	10:10-12:10	1/14	1/21	1/28	2/4	2/18	2/25	3/3	3/10	3/17		
		初級Ⅱ	12:20-14:20											
		漢字(Kanji)	14:30-16:30											

※ 休み·停课・No class: 2月11日(日)、2月23日(金)

※ 教科書を持っていない方 ⇒ 初日に先生から説明がありますので、まだ買わないでください。 The textbook will be announced on the first day by the teacher so please do not buy the textbook yet. 如果你还没有课本,请先不要购买,老师会在第一天给你説明。

_									
教室 Classroom	国際友好ルーム/Kokusai Yuko Room/国际友好教室 (松戸市松戸1307-1松戸ビルヂング4F 松戸市文化ホール内/4F, Bunka-Hall Matsudo Bldg., 1307-1 Matsudo) ※火曜日18:45-20-45は明市民センター/Tuesdays 18:45-20:45 AkiraAkira Shimin Center/ 周二晩間 18:45-20:45在明市民中心(松戸市上本郷3018-1/3018-1Kamihongo)								
対象 Applicants 对象	2007年4月1日以前に生まれた方/For whom were born before Apr.1, 2007/2007年4月1日以前出生的人士								
	1,000円(学期ごと) 1,000 yen /term 1,000日元(毎学期)								
受講費 Class fee 学费	協会の会員登録が必要です。It is required to register to MIEA membership.必要加入国际交流协会的								
	外国人賛助会費1,000円(年度)MIEA membership fee of 1,000/year is also required.会费1,000日元(年度)								
	Zoomが使える方。Wi-Fiや携帯の通信料は受講者の負担となります。※対面授業と両方の受講ができます。								
オンライン授業 On-line lesson 线上授课	Need preparation for downloading, and covering cost of Wi-Fi and communication fee at own expense. XIt is allowed for the same person to attend both online and face-to-face lessons.								
	拥有电脑、平板电脑和智能手机。能自行下载的人士。通信费用请自己负担。※也可以参加线下课程。								
保育助成金 Childcare subsidy 保育补贴	日本語教室に通うためにお子様を一時預かり施設に預けた場合保育料の補助があります。※事前の申込みが必要 A partial subsidy for childcare expenses is available to participants who need short-term care for their children while taking the Japanese classes. Please apply in advance at the MIEA office. (available for the first 15 applicants) 如果您为了参加日语教室,将孩子寄托在「临时托管设施」,我们将补贴托儿费※需要提前申请。								

主催:公益財団法人 松戸市国際交流協会 (MIEA)

Matsudo International Exchange Association 松戸市国际交流协会

共催:松戸市日本語ボランティア会・松戸市



TEL O47-711-9511 (月 Mon.一金 Fri. 9:00-16:30)